

SEA-WAYBILL NOT NEGOTIABLE

HAMBURG SÜD

www.hamburgsud-line.com

Shipper PANALPINA POLSKA SP.Z.O.O. UL. PROSTA 36 PL 53-508 WROCLAW AS AGENT FOR AND ON BEHALF OF PANTAINER (H.K.) LIMITED		B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUA8GDYZQ0036X		Booking No. 8GDYZQ0036	
Consignee PANALPINA TRANSPORTES MUNDIALES, S.A. DE C.V. AV.5 DE FEBRERO NO. 1351 DESP.206 MX 76160 QUERETARO AS AGENT FOR AND ON BEHALF OF PANTAINER (H.K.) LIMITED		Export References 18167738273 RFC-CN: PTM6306187S0 RFC-N1: PTM6306187S0 LLOYDS LIST:9697014 INTBL: GDZQ0036			
Notify Party (see cl. 6) PANALPINA TRANSPORTES MUNDIALES, S.A. DE C.V. AV.5 DE FEBRERO NO. 1351 DESP.206 MX 76160 QUERETARO AS AGENT FOR AND ON BEHALF OF PANTAINER (H.K.) LIMITED		Forwarding Agent-References not part of this			
Place of Receipt*		Pre-carriage by*		Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge contract	
Port of Loading HAMBURG, GERMANY		Ocean Vessel NORDISABELLA		Voyage 807 S	
Port of Discharge VERACRUZ MX		Place of Delivery* PUEBLA MX		Document to be released at GDYNIA PL	
				Freight payable at HAMBURG, GERMANY	
				Mode Load Area TRUCK	
				Mode Disch. Area TRUCK	

Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods	PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER	Gross Weight	Measurement
--------------	-----------------	--------------	----------------------	----------------------------------	--------------	-------------

THE NAME OF THE CARRIER AS PER CLAUSE 1 OF THE TERMS AND CONDITIONS FOR CARRIAGE WAS CHANGED TO:
 HAMBURG SUDAMERIKANISCHE DAMPFSSCHIFFFAHRTSGESELLSCHAFT APS & CO
 KG ON 30 NOVEMBER 2017.

 1 - 20' CONTAINER SHIPPER'S LOAD, STOW, COUNT, WEIGHT AND SEAL
 2 - 40' CONTAINERS -

HASU1421166
 Seal-Numbers
 AC264088
 Tare: 2220 KG
 Size: 20' Type: DC
 Cnt. Ld.: FCLFCL
 NONE

10 PACKAGE
 FCA MP EMEA DIESEL
 MODULE

1320.000 KGS

MSKU8802271
 Seal-Numbers
 9011097
 Tare: 3880 KG
 Size: 40' Type: HC
 Cnt. Ld.: FCLFCL
 NONE

20 PACKAGE
 FCA MP NAFTA GAS MODULE
 FCA MP EMEA DIESEL
 MODULE
 HS CODE: 841330

2940.000 KGS

MSKU8961421
 Seal-Numbers
 7361710
 Tare: 3880 KG
 Size: 40' Type: HC
 Cnt. Ld.: FCLFCL
 NONE

21 PACKAGE
 FCA MP NAFTA GAS MODULE,
 FCA MP GAS EMEA MODULE
 W/O,
 FCA MP EMEA DIESEL
 MODULE
 HS CODE: 841330

2802.000 KGS

14 DAYS FREE TIME AT DESTINATION

CARGO LOADED IN HAMBURG
 ON THE 16.02.2018
 ONTO NORDISABELLA 807 S

HAMBURG SÜD REVALIDADO
 Conforme con la Entrega de esta Mercancia al AIA
 LOGISTICA ALTAIRIA
 Fecha de Arribo
 Veracruz, Ver. a 28 FEB 18

R.F.C.: NSM-021118-C21
 SURRENDER OF A SEA-WAYBILL NOT
 REQUIRED FOR DELIVERY HEREUNDER

SHIPPED ON BOARD: 16.02.18

Page: 1 of 2

SEA-WAYBILL not negotiable

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))	Place and date of issue	Signed by SAFE Shipping Sp. z o.o. as agent for Hamburg Süd
-----------------	--------------------	----------------------------------	-------------------------	---

THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL.

THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1).

*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.



Place and date of issue

GDYNIA PL
 16.02.18

as CARRIER

SEA-WAYBILL NOT NEGOTIABLE

HAMBURG SÜD

www.hamburgsud-line.com

Shipper PANALPINA POLSKA SP.Z.O.O. UL. PROSTA 36 PL 53-508 WROCLAW AS AGENT FOR AND ON BEHALF OF PANTAINER (H.K.) LIMITED		B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUA8GDYZQ0036X		Booking No. 8GDYZQ0036	
Consignee PANALPINA TRANSPORTES MUNDIALES, S.A. DE C.V. AV.5 DE FEBRERO NO. 1351 DESP.206 MX 76160 QUERETARO AS AGENT FOR AND ON BEHALF OF PANTAINER (H.K.) LIMITED		Export References 18167738273 LLOYDS LIST:9697014 RFC-CN: PTM6306187S0 RFC-NL: PTM6306187S0 INTBL: GDZQ0036			
Notify Party (see cl. 6) PANALPINA TRANSPORTES MUNDIALES, S.A. DE C.V. AV.5 DE FEBRERO NO. 1351 DESP.206 MX 76160 QUERETARO AS AGENT FOR AND ON BEHALF OF PANTAINER (H.K.) LIMITED		Forwarding Agent-References not part of this			
Place of Receipt*		Pre-carriage by*		Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge contract	
Port of Loading HAMBURG, GERMANY		Ocean Vessel NORDISABELLA		Voyage 807 S	
Port of Discharge VERACRUZ MX		Place of Delivery* PUEBLA MX		Document to be released at GDYNIA PL	
				Freight payable at HAMBURG, GERMANY	
				Mode Load Area TRUCK	
				Mode Disch. Area TRUCK	
Marks & Nos.	Cont./Seal Nos.	No. of Pkgs.	Description of Goods		
			PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER		
			Freight Weight		
			Measurement		

FREIGHT PREPAID

51 PACKAGES

7062.000 KGS

THE PARTY BOOKING FCL SHIPMENTS SHALL PROVIDE THE VGM*) OF EACH CONTAINER TO THE CARRIER NOT LATER THAN THE VGM-CUT-OFF-DATE IN A FORMAT PURSUANT TO WWW.HAMBURGSUD-LINE.COM/HOWTOVGM. NON-COMPLIANCE HEREWITH WILL BAR THE CARRIER FROM LOADING THE CONTAINER ON THE INTENDED VESSEL, IN WHICH CASE THE CARRIER SHALL BE ENTITLED TO DEMURRAGE, DETENTION AND / OR STORAGE FEES UNDER THE APPLICABLE TARIFF. THE BOOKING PARTY SHALL ALSO BE LIABLE TO THE CARRIER FOR ANY COSTS, DAMAGES AND FEES RESULTING FROM SUCH NONCOMPLIANCE. *) "VGM" MEANS THE VERIFIED GROSS MASS OBTAINED BY A METHOD PRESCRIBED BY SOLAS AND ANY LAWS IN FORCE AT THE PORT OF LOADING FOR OCEAN OR FEEDER VESSEL.

Agreement No. (s) : LPLQ8000087-00001 , LPLQ8000087-00003

81-10-BMS-SH

Page: 2 of 2

SEA-WAYBILL not negotiable

SURRENDER OF A SEA-WAYBILL NOT
REQUIRED FOR DELIVERY HEREUNDER

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (see cl. 4.2.(b))	Place and date of issue	Signed by SAFE Shipping Sp. z o.o. as agent for	SHIPPED ON BOARD:
			GDYNIA PL 16.02.18	Hamburg Süd	16.02.18
THE CARRIER IS ENTITLED TO DELIVER THE CARGO TO THE NAMED CONSIGNEE WITHOUT SURRENDER OF THE SEA-WAYBILL. THE SHIPPER EXPRESSLY CONFIRMS THAT HE KNOWS AND AGREES TO THE TERMS AND CONDITIONS OF CARRIER'S SEA-WAYBILL AND HE UNDERTAKES TO INFORM ALL PERSONS AND PARTIES AS DEFINED AS "MERCHANT" IN WRITING (CL. 1). *Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.			as CARRIER		

